

# Simon COFFEY

## King's College London

---

Professeur invité UFR LLD/Département Didactique du FLE

*Conférence*

**Vendredi 9 mars, 14h-16h, IMA<sup>1</sup> Petit Amphi**

**Comprendre notre « étranger intérieur » : une remise en question des discours sur le sujet interculturel et le problème de l'étranger**

Ces derniers temps, la sociolinguistique a voulu s'écarter de toute définition essentialiste et réductrice de « langue » et de « culture » en faveur d'une analyse des interactions où les acteurs se servent des ressources linguistiques dans un rapport de force, souvent analysé selon les dichotomies identitaires de l'ethnographie classique dominant-subalterne (homme-femme, inclus-exclus, natif-non-natif). Or, cette démarche conçoit le sujet comme un soi accompli qui arrive à la rencontre et qui alors subit quelque modification en interagissant. Dans cette intervention je problématise cette perspective à travers le modèle de « strangerhood » (l'étrangeté), avancé d'abord par Simmel en tant que type social, et puis développé plus tard par Kristeva, s'inspirant de Freud, comme une caractéristique intrinsèque.

**Embracing the foreign within: discourses on the intercultural subject and the problem of the stranger**

In recent times, sociolinguistics has sought to move away from essentialist definitions of "language" and "culture" to focus on interactional analysis, whereby actors deploy linguistic resources. Such interactions are often analyzed as relations of dominance-subordination according to binary identity frames such as male-female, inclusive-excluded, native-non-native. However, this approach conceives the subject as an accomplished subject that arrives at the encounter and then undergoes some modification through the interaction. In this intervention I problematize this perspective through the model of "strangerhood", first advanced by Simmel as a social type, and then developed later by Kristeva, inspired by Freud, as an internalized feature of late modernity.

---

<sup>1</sup> IMA : *Institut du Monde Anglophone*, 5 rue de l'École de Médecine Paris 6<sup>e</sup>. M°4 Odéon ou M°10 Cluny-La Sorbonne.